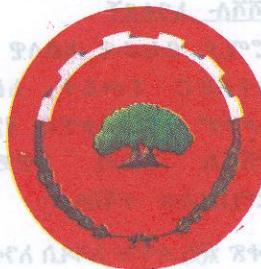


Wagga 13<sup>mn</sup> ..... Lak. 19/1997  
ወጪ ፲፭ ..... ቅጽ ፯፻፲፭  
19th year ..... № 19/2005



Finfinnee, Qaammee 1 Bara 1997

**Finfine**, September 6, 2005

# MAGALATA OROMIYAA

# መ ገለታ ከ ዓዲስ አበባ

# MEGELETA OROMIA

<u><b>QABIYYEE</b></u>	<u><b>ግዢዣ</b></u>	<u><b>CONTENT</b></u>
<u><b>Labsii Lak. 103/1997</b></u>	<u><b>አዋጅ ቁጥር ፭፻፲/፭፻፲፭</b></u>	<u><b>Proclamation No. 103/2005</b></u>

<p><b>Labsii Lak. 103/1997</b></p> <p><b>Labsii Bulchiinsaafi Itti Faiyadama Lafa</b></p> <p><b>Baadiyyaa Naannoo Oromiyaa</b></p> <p><b>Lak. 56/1994 Fooyessuuf Bahe</b></p> <p>lirgi qabiyyee lafa qotee bulaa seeraan haa mirkanaa'u malee toofaa adda addaa kan akka waliigaltee gurgurtaa-qabeenyaa-dhaabbataa raawwachuuudhaan dabasiifamaa waan jiruuf;</p> <p>Kanaaf kan kkf dhoorkuudhaafis Labsii Bulchiinsaafi Itti Faiyadama Lafa Baadiyyaa Lak. 56/1997 fooyessuun waan barbaachiseef;</p> <p>Akkaataa Heera Fooyya'aa Naannichaa Keewwata 49 (3) (a) tiin kan armaan gadii labsameera.</p> <p><b>1. Mata Duree Gabaabaa</b></p> <p>Labsiin kun "Labsii Bulchiinsaafi Itti Faiyadama Lafa Baadiyyaa Naannoo Oromiyaa Lak. 56/1994 Fooyessuuf Bahe Labsii Lak. 103/1997" jedhamee waamamuu ni danda'a.</p>	<p><b>አዋጅ ቁጥር ፭፻/ሺሺሺ፩</b></p> <p><b>የኢ.ፌ.ዲ.ሪ በተሰራው ከልጻዊ መንግስት መስተዳደር የመሬት አስተዳደርና አጠቃቀም አዋጅ ቁጥር ፫/ሺሺሺ፩ ለማሽሻል የወጣ አዋጅ</b></p> <p>የኢ.ፌ.ዲ.ሪ የመሬት ባለቤትነት በኢትዮጵያውን በመሆኑ በተለያዩ ዘዴዎች የቆጣጧሪያ የሚሸጠት ስያሜ ለማቅረብ በማቅረብ እያተላለፈ.</p> <p><b>በመሆኑ፡-</b></p> <p>የመሆኑ ይህንን የመሳሰለውን ለማግኘት የመሬት አስተዳደርና አጠቃቀም አዋጅ ቁጥር ፫/ሺሺሺ፩ ማሽሻል አስፈላጊ ሆኖ በመግኘቱ፡-</p> <p>በተሽሻለው የኢ.ፌ.ዲ.ሪ ስት መንግሥት አዋጅ ቁጥር ፫/ሺሺሺ፩ እንዱ ምክ(ሀ)(ሀ) መሠረት የሚከተሉው ተወቃድል፡፡</p> <p><b>፩. አዋጅ ሲሆን</b></p> <p>ይህ አዋጅ "የኢ.ፌ.ዲ.ሪ በተሰራው ከልጻዊ መንግስት መስተዳደር የመሬት አስተዳደርና አጠቃቀም አዋጅ ቁጥር ፫/ሺሺሺ፩ ለማሽሻል የወጣ አዋጅ" ተብሎ ለጠራ ይታላል፡፡</p>	<p><b>Proclamation No. 103/2005</b></p> <p><b>Proclamation to Amend the Proclamation No. 56/2002, of Oromia Rural Land Use and Administration</b></p> <p><b>WHEREAS</b>, eventhough the right of possese/own land is set by law it is transferred to others in the name of an agreement or selling fixed assets;</p> <p><b>WHEREAS</b>, it is found necessary to amend Land Use and Administration Proclamation No. 56/2002;</p> <p><b>NOW, THEREFORE</b>, in accordance with the Revised Constitution of Oromia Regional State No. 46/1994 Article 49 (3) (a), it is hereby proclaimed as follows:</p> <p><b>1. Short Title</b></p> <p>This proclamation may be cited as the "Proclamation to Amend the Proclamation No. 56/2002, of Oromia Rural Land Use and Administration Proclamation No. 103/2005".</p>
--	---	--

**2. Tumaatota Fooyya'aman**

Labsiin Bulchiinsaafi Itti Fayyadama Lafa Baadiyya Mootummaa Naannoo Oromiyaa Lak. 56/1994 akka armaan gadii itti fooyya'eera.

Keewwata 6 (2) itti aanee keewwattonni haarawaa 6(3), 6(4), 6 (5), 6 (6), fi 6 (7) dabalamajji jiru.

"3) Waliigalteen gurgurtaa hundee buna, hundee jima, hundee paappayaa, hundee burtukaanaa, qabeenyaa dhaabbaataafi kkf, kan lafa qotee buaarratti argaman kamiyyuu namicha qabeenyicha biteef mirga qabiyyee lafichaa waggaa sadii 'ol hin kennisisuuf.

4) Waliigalteen akkaataa Keewwata Xiqqaa (3)n seename kamiyyuu seera fulduratti fudhatama kan qabaatu yoo kah armaan gadii guute qofaadha.

(a) Qabeenyi gurgurame kun kan qubatee jiru walakkaa bal'ina qabiyyee lafa qotee bulaa gurgurate kan hin caalle yoo ta'eef;

(b) Waliigaltchi qaama Mootummaa dhimmi ilaaluun yoo mirkanaa'ee galmaa'e;

5) Idaa dhuunfaa sababeffachuudhaan, raawwatiisa murtee qotee buaarratti raawwatamuun, qotee buaan kamiyyuu qabiyyee lafa isaa irraa buqqa' ee qabiyyeen lafitichaa nama ykn dhaabbataa dhuunfaa kamiittuu hin darbu.

6) Raawwiin murtee kamiyyuu qabeenyaa lafa qotee bulaa irra jiruurratti raawwatama yoo ta'e;

(a) Qabeenyichi kan qubatee jiru walakkaa qabiyyee lafa qotee bulaa kan hin caalleefi,

(b) Waggaa sadii yeroo hin caalle keessatti raawwatamee lafichi qotee buaaf kan deebi'u ta'uu qaba.

7) Waggaa sadii keessatti raawwiin murtee xumuramee yoo dhumuu baate qabeenyaa lafa-waliin-hin-qabannerratti qofa raawwatama."

**3. Yeroo Labsichi Itti Ragga'u**

Labsiin kun guyyaa Qaamme 1 bara 1997 irraa eegalee kan hojiirra oolu ta'a.

Finfinnee,

Qaamme 1 bara 1997

Juneydi Saaddoo

Pireezidaantii Bulchiinsa Mootummaa  
Naannoo Oromiyaa

**፩. የተሻሻለ አንቀጽ**

የኢ.ፌ.ዲ.ሪ በኢትዮጵያ ከልላቅ መንግስት መሰተኞች የመራት አስተዳደርና አጠቃቀም አዋጅ ቅጥር ፫/፭፻፯፭ ለማሻሻል የወጣ አዋጅ ከዚህ እንደሚከተሉበት ተሽከርቷል::

ከእንቀጽ ፩(፩) ቅጥር አንቀጽ እንቀጽ ፪(፪)::

፩(፩) እንደ ፩(፩) እንደ ፩(፩) ቅጥር::

፩(፩) በአርባ እድሩ መሬት ላይ የሚገኘው ማናቸውም የበት::

የብርሃን ተከለዋል:: የሚገኘው ማናቸውም የበት::

**2. Amended Articles**

Proclamation No. 56/2002, of Oromia National Regional State Rural Land Use and Administration is amended as follows:

New Sub-Articles 6(3), 6(4), 6(5), 6(6) and 6(7) are added after Sub-Article 6(2).

"3) Selling of products of fixed assets like coffee, mango, papaya, orange shall not give the right to the buyer, of using the land for more than three years.

4) Any agreement done in accordance with Sub-Article 3 of this Article is acceptable by the law under the following conditions.

(a) If the land occupied by the product be sold did not exceed half of the total land holding of the farmer;

(b) If the agreement is approved and registered by the concerned government body;

5) Any peasant shall not be evicted from his holding and his holding shall not be transferred to any body or organization due to execution of judgement.

6) Should the execution of judgement be applied on the property

(a) If the land occupied by the property does not exceed more than half of the holding of the peasant;

(b) Shall be returned to the peasant within no more than three years.

7) If the execution of the judgment is not concluded within three years, it shall apply only on the property not attached with the land."

**3. Effective Date**

This proclamation shall enter into force as of September 6, 2005.

Done at Finfinee, September 6, 2005

Juneydi Sado

President of Oromia National  
Regional Government